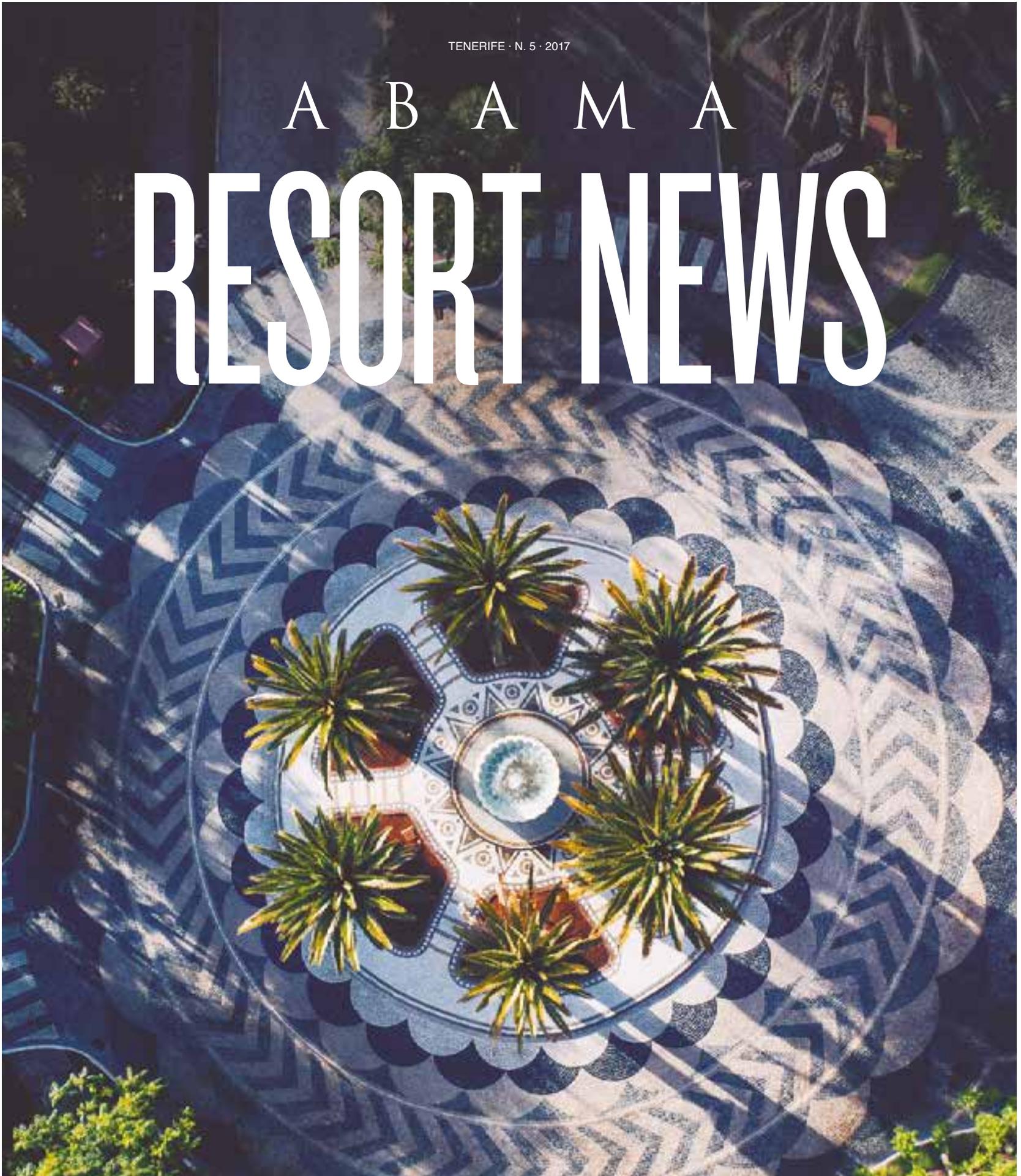


ABAMA RESORT NEWS



Sara Baras Interview

Spain's great flamenco artist to perform at the Abama Gala

Martín Berasategui by Erlantz Gorostiza

The chef of M.B restaurant offers us a gastronomic voyage through Spain

Las Terrazas of Abama

The fifth and final phase of our luxury apartments are on the market

Fore and Away

We sponsor summer tournaments at some of Europe's most exclusive golf venues



ABAMA RESORT · TENERIFE, SPAIN

YOUR KEY TO LUXURY LIVING IN THE CANARY ISLANDS

AWARD WINNING GOLF AND BEACH RESORT WITH WORLD CLASS FACILITIES

Apartments, villas and plots | Magnificent views of the sea and La Gomera
The Ritz Carlton, Abama | 2 Michelin star restaurants | Dave Thomas designed golf course
Tennis courts | Beach club

2 BEDROOM APARTMENTS FROM €615,000
2 BEDROOM VILLAS FROM €930,000

For more information please contact: +34 922 126 011 · info@abamaluxuryresidences.com · www.abamaluxuryresidences.com/hh



Summary

Sumario

Interview with Sara Baras

One of Spain's cultural ambassadors and international flamenco superstars will perform at Abama this fall.
Pag 8

Entrevista con Sara Baras

Una de las estrellas internacionales más importante del flamenco y embajadora de la cultura española actuará en Abama este otoño.
Pág 8

Martín Berasategui by Erlantz Gorostiza

The head of Martín Berasategui's restaurant M.B tells us what makes Canary Islands gastronomy unique.
Pag 14

Martín Berasategui by Erlantz Gorostiza

El chef del restaurante de Martín Berasategui, MB nos cuenta que es lo que hace única a la gastronomía Canaria
Pág 14

News

What's new and upcoming at Abama Luxury Residences.
Pag 20

Noticias

Próximas novedades en Abama Luxury Residences.
Pág 20

Fore and away

Abama hits the road as a sponsor of prestigious golf tournaments all over Europe.
Pag 25

Más allá de nuestras fronteras

Abama se da a conocer como patrocinador de prestigiosos torneos de golf en toda Europa.
Pág 25

Las Terrazas: the original Abama success story

As the first of our residential communities opens its last phase of sales, we reflect on our past and future.
Pag 24

Las Terrazas: la primera historia de éxito de Abama

Con el lanzamiento de la última fase de nuestros lujosos apartamentos a la venta, reflexionamos sobre nuestro pasado y nuestro futuro.
Pág 24

The unique mind of Annabel Croft

Former pro player and supertrainer Annabel Croft brings her unique philosophy to Abama's tennis academy.
Pag 36

La mente única de Annabel Croft

La exjugadora y entrenadora Annabel Croft lleva su personal filosofía a la Academia de tenis de Abama.
Pág 36

Abama Space inauguration

Our first commercial venture outside the grounds of the resort is shaping up to be a success.
Pag 41

Inauguración del Abama Space

Nuestro primer punto comercial fuera de los terrenos del resort sigue avanzando con éxito.
Pág 41

A world of possibilities

Come along on a mini journey to discover a few of Tenerife's best excursions.
Pag 45

Un mundo de posibilidades

Descubre con una escapada algunas de las mejores excursiones de Tenerife.
Pág 45

Abama Golf

We have lots to share, including our new website and summer tournaments.
Pag 54

Abama Golf

Con una nueva página web y nuevos torneos, nuestro club de golf está en plena actividad.
Pág 54

Welcome!

Dear friends of Abama,

We've reached the middle of 2017, and once again Abama hasn't failed to surprise us with its news and novelties.

The resort continues to have sky-high occupancy rates and the pace of sales in our residential area is tremendous, indicating that our clients are no longer sated by just a holiday stay; they want to enjoy more time here with family and friends, from the comfort of their own home in our wonderful community. What's more, we've lately been launching ourselves out into the world. Not only did we inaugurate a new sales point, Abama Space, in Plaza del Duque, the most exclusive commercial centre on the island, but we've also been playing tournaments in the best golf clubs all over Europe. Three of these are Pro Tour events that will take place between now and the end of the year.

In terms of news, we're so enamored of our project that we can't stop coming up with new ideas and, yes, this year incredible events await us, like a glamorous gala that will feature a performance by Sara Baras and a dinner designed by Martín Berasategui, and the 4th edition of our Owners & Friends Golf Cup, that we are preparing with all the care in the world for our dear owners.

And perhaps the biggest news of all: as our current stock of luxury residences is almost depleted, this year we will be announcing the launch of new real estate projects like spacious modern apartments and gorgeous villas located next to the tennis centre. We'll also be expanding our leisure offer with a refurbishing and enlargement of the Tennis Clubhouse, a new restaurant in Las Terrazas' Casa Club, and many more exciting projects that you'll hear about bit by bit. We're on the move and we won't stop! It's a pace that shows that Abama's not just a place to enjoy now, but also a solid investment in the future.

Welcome to our little paradise!



Elodie Casola

Director of Marketing & Communications

Arum Group

Apreciados amigos de Abama,

Ya hemos llegado a la mitad del 2017 y, una vez más, Abama no deja de sorprendernos con sus novedades.

El resort sigue teniendo un estupendo nivel de ocupación y el ritmo de ventas del residencial es magnífico, lo cual demuestra que nuestros clientes ya no sólo se conforman con venir a pasar unas vacaciones sino que quieren disfrutar más tiempo con su familia y amigos, teniendo su propio hogar en nuestra maravillosa comunidad. Además, últimamente, también nos hemos lanzado al exterior. No sólo hemos estrenado con enorme éxito el punto de venta Abama Space en el más exclusivo centro comercial de la isla, el Plaza del Duque en Tenerife; sino que también hemos disfrutado de torneos en los mejores campos de golf de Europa, incluidos tres european tours que seguirán desarrollándose hasta finales de año.

En cuanto a novedades, en Abama estamos tan enamorados de nuestro proyecto que no paramos de idear cosas y, sí, este año nos esperan grandes eventos como una glamurosa gala que contará con la actuación de la artista internacional Sara Baras y de una cena diseñada por Martín Berasategui o la 4ª edición de la ya famosa Owners & Friends Cup de Golf, que preparamos con todo nuestro cariño para nuestros estimados propietarios.

Conscientes de que nuestro actual stock de residencias ya se está agotando, ya estamos trabajando en nuevos proyectos inmobiliarios como los nuevos apartamentos y las villas del tenis. También en mejorar más si cabe nuestras extraordinarias instalaciones de deporte y ocio con la ampliación del club de tenis, el nuevo restaurante en la Casa Club de Las Terrazas y muchos más proyectos excitantes que iréis descubriendo poco a poco. ¡Estamos en plena expansión y no podemos parar! Un ritmo que demuestra que Abama es un lugar ideal para disfrutar pero también una sólida inversión de futuro.

¡Bienvenidos a nuestro pequeño paraíso!

Editorial

Producción y coordinación:
Arum Group

Diseño y maquetación:
Copymouse Studio
copymousestudio.com

Ilustración de portada:
Matt Porteous

Copy and translation
Núria Ferrer and Fátima Vila

If you would like to advertise in our Newsletter, please contact
Elodie Casola: ecasola@arumgroup.es

Contact

Arum Group
Marketing & Communications
Elodie Casola
ecasola@arumgroup.es

Tel. +34 933 633 660
Fax. +34 933 633 666
Rambla Catalunya, 135 Pral. 1º,
08008 Barcelona (Spain)
www.arumgroup.es

www.facebook.com/abamatenerife
 plus.google.com/+abamahotelresort
 www.instagram.com/abamatenerife



INTERVIEW

SARA BARAS

You're in the middle of touring with your show *Voces*, an homage to the artists that have influenced you and your career. Which of them is most present in your mind and why?

The people that have influenced me the most are those that I reference in the show. These are not only professional but also personal influences, and I have had the honour of meeting them (except for Carmen Amaya) and enjoying some unforgettable moments.

Voces is also a voyage through the various permutations and important figures of flamenco. Is it perhaps one of the most complete works in your career of paying homage to this culture?

Perhaps more than being the most comprehensive work, it's the one in which I have chosen the figures most representative of the type of flamenco that I was planning to choreograph and dance, since the show is dedicated to each one of them.

You've had a fairytale career by any measure. To what do you attribute your success?

Above all, it has been about hard work, preparation, honesty, and respect for the public. When the curtain goes up, I am always 100% prepared and I always give absolutely everything I have in my shows. Every single one of them.

“I am always 100% prepared and I always give absolutely everything I have in my shows. Every single one of them.”

You've made a name for yourself in the flamenco world inside and outside Spain. Has it been more difficult to achieve this renown at home than abroad?

No, the public's acceptance of my performances has been very similar inside and outside Spain. I feel very loved in my country.

How have your extensive tours and trips affected your character as an artist? Have they changed the way you view the world in any way?

I've spent my whole life travelling on extensive tours and trips and I don't know any other way of life or of seeing the world. But I am convinced that learning about other countries and cultures enriches us and makes us more respectful and empathetic towards others. It also helps you to appreciate your family and friends more, and to realize that Spain is a marvellous country.

Estás en plena gira con tu espectáculo *Voces*, un homenaje a aquellos artistas que con su arte han influido en ti y en tu carrera, ¿cuáles de ellos tienes más presente y por qué?

Los que tengo más presentes son los que homenajeo en el espectáculo, han sido una referencia para mí no sólo en el plano profesional, también en el personal, he tenido la suerte de conocerlos –a todos menos a Carmen Amaya– y disfrutar de momentos inolvidables con ellos.

Voces es también un recorrido por diferentes palos y figuras del flamenco, ¿es quizás uno de los espectáculos más completos en su papel de “homenaje” a esta cultura?

Más que el espectáculo más completo quizás pueda ser el espectáculo en el que he elegido los palos más representativos del flamenco que iba a coreografiar y bailar ya que está dedicado a cada uno de ellos.

Has tenido lo que parece una carrera de cuento de hadas, ¿a qué valores atribuirías tus éxitos?

Creo por encima de todo en el trabajo duro, en la preparación, en la honestidad y en el respeto por el público. Cuando el telón sube siempre estoy preparada al 100% y siempre doy absolutamente todo lo que tengo en cada función que realizo, ¡en todas y cada una de ellas!

A lo largo de tu carrera te has hecho un nombre en el mundo del flamenco dentro y fuera de España, ¿ha sido más duro forjar esa posición más en casa que fuera?

No, la aceptación del público a mis espectáculos ha sido muy parecida tanto dentro como fuera de España. Me siento muy querida en mi país.

¿Cómo han afectado a tu carácter como artista las giras y viajes? ¿Han cambiado de alguna manera la forma en la que ves el mundo?

Llevo toda mi vida viajando con extensas giras y viajes y no conozco otra forma de vida ni de ver el mundo, pero estoy convencida de que conocer otros países y otras culturas nos enriquece y nos hace ser más respetuosos y empáticos con los demás. También te ayuda a valorar más a la familia, a los amigos y a darte cuenta de que España es un país maravilloso.



“Emotions can’t be waylaid by borders or languages, They go directly to your heart no matter where you’re from”



“I feel tremendously fulfilled and proud, and very, very responsible!!!”

At Abama you'll be performing for a crowd that is, in large part, international. Why do you think flamenco is capable of transmitting emotions to everyone, no matter their country of origin?

Precisely for that reason: because it transmits emotions, and emotions can't be waylaid by borders or languages. They go directly to your heart no matter where you're from.

You have become one of the most well-known Spanish artists internationally in the world of flamenco and many view you as a personification of Spanish culture. How does it feel to have the weight of this tradition on your shoulders?

I feel tremendously fulfilled and proud, and very, very responsible!!!

Known as a determined artist of many talents, you are constantly offering your public new material and have maintained an intense career. What are you preparing for the future?

We're already working on the new show, but I can't yet tell you anything. The only thing I can say is that my team and I have taken it on with the same eagerness we had for our very first show, and that we will pour our souls into this work and on the stage, just as we've done for every show that's preceded it.

Abama's Gala Dinner, as you know, is a charity function benefitting the Alda Foundation. So we're very interested in your own social work through collaborations with associations like Mi Princesa Rett. How did that opportunity come about, and why do you support the cause?

I had the opportunity to meet Paco and Marina through a Twitter message; they are Martina's parents and the founders of Mi Princesa Rett. The message really struck a chord with me and we invited them to the theatre because they're from Badajoz and it happened that on that exact date we were doing a show in Mérida. Since then we've developed a really special relationship. Martina is the same age as my son, and that also hit me quite hard. And that's where we are today: we keep fighting and hoping that eventually we'll be able to beat Rett syndrome.

En Abama actuarás frente a un público casi cien por cien internacional, ¿por qué crees que el flamenco es capaz de transmitir emociones independientemente del país del que uno sea?

Precisamente por eso: porque transmite emociones. Las emociones no entienden de fronteras ni de idiomas, van directamente al corazón vengas de dónde vengas.

Te has convertido en una de las artistas españolas más conocidas internacionalmente y muchas personas te ven como una personificación del arte español. ¿Cómo te sientes al tener el peso de esa tradición en tus hombros?

Siento un gran orgullo y satisfacción. ¡Y mucha, mucha responsabilidad!

Polifacética y luchadora, tienes acostumbrado a tu público a una carrera intensa en la que siempre estás dando forma a nuevas propuestas. ¿Qué les guardas para el futuro? ¿Ya estás trabajando en nuevos montajes?

Ya estamos trabajando en el nuevo espectáculo pero todavía no puedo contar nada. Lo único que puedo decir es que mi equipo y yo lo afrontamos con la misma ilusión que el primer día y que nos dejaremos el alma en esta nueva creación tal como hemos hecho en los espectáculos anteriores.

La cena y torneo de Abama tienen como sabes un carácter benéfico a favor de la fundación Alda por lo que nos interesa mucho preguntarte sobre tu compromiso social a través de colaboraciones con asociaciones como Mi Princesa Rett. ¿Cómo surge esa oportunidad y por qué prestas tu apoyo a esta iniciativa?

Tuve la oportunidad de conocer a Paco y Marina, padres de Martina y fundadores de Mi Princesa Rett, a través de un mensaje de Twitter. Me llegó al alma y los invitamos al teatro ya que ellos son de Badajoz y precisamente entonces teníamos una actuación en Mérida. Desde ese momento, se creó una relación preciosa entre nosotros. Martina tiene la misma edad que mi hijo y eso también me marcó muchísimo... Ahí seguimos en nuestra lucha con la esperanza de que, por fin, podamos vencer al Síndrome de Rett.

Spanish Seduction

Enjoy a Performance
by Sara Baras

More information on page 50





Martin Berasategui -

by

ERLANTZ GOROSTIZA

The chef of M.B restaurant, protégé of Martín Berasategui and holder of two Michelin stars, will, together with the master chef, offer us a gastronomic voyage through Spain at the Abama Luxury Residences Charity Gala Dinner on the 14th of October, where their artistry will accompany a flamenco performance by Sara Baras.

Erlantz Gorostiza is the Gastronomy Director and Head of Kitchen at The Ritz-Carlton, Abama's M.B restaurant, the only establishment on the Canary Islands with two Michelin stars. Gorostiza is one of the standout protégés of Martín Berasategui and has received numerous awards for the wonderful transformations that the techniques and innovations of the Basque chef have produced in the exquisite ingredients born of the sea and the earth of the Canary Islands. In this interview, Gorostiza tells us about the constant search for excellence that has defined his last seven years at M.B, the liberty they gained in opening their second restaurant at Abama, Txoko, and a few hints about the M.B meal that awaits attendees at the Gala Dinner this October 14th after the performance by Sara Baras.

El chef del M.B, discípulo de Berasategui con dos estrellas Michelin, propondrá un viaje gastronómico por toda España en la gala benéfica que unirá el 14 de octubre su cocina con el espectáculo flamenco de Sara Baras.

Erlantz Gorostiza es el Director Gastronómico y Jefe de Cocina del Restaurante M.B del Hotel Ritz-Carlton, Abama; el único restaurante de las Islas Canarias con dos estrellas Michelin. Uno de los discípulos aventajados de Martín Berasategui, Gorostiza ha recibido ya numerosos reconocimientos por la maravillosa adaptación que las técnicas e innovaciones del chef vasco hacen con los exquisitos productos del mar y la tierra de las Islas Canarias. En esta entrevista, nos cuenta sobre la búsqueda de la excelencia que ha perseguido en sus siete años al frente del M.B y sobre la libertad creativa que le ha supuesto el segundo restaurante del grupo en Abama, el Txoko. También nos da alguna pista de lo que será la gala benéfica que unirá en Abama la gastronomía del M.B con el arte flamenco de la bailaora Sara Baras el próximo 14 octubre.



M.B has enjoyed a tremendous amount of success, both critical and popular. Where do you go from here? Do you still find the work challenging?

Yes, of course! No project is ever finished. There is always room for improvement, and this is personally what I like the most. The ability to perfect my work every day and help our team do the same is a source of satisfaction. If you think that at M.B there are about 35 employees, if we each improve on one small detail per day, that's 35 little details. In one week it's 250 small details, and in a year it's more than 12,000!!! Just imagine the transformations we can make...

What have you learned from working with a chef like Martín Berasategui?

Everything. He taught me that the first thing we have to be is good people, and then good professionals. Working closely with people like Martín that have achieved so many important milestones in gastronomy enriches your life every day. It's a pleasure and an honor to work at his side. At the beginning he was just my boss, then my confidante, and for many years now we've been friends.

For many lovers of gastronomy, who consider cooking to be an art, the creative process behind a menu continues to be a mystery. How do you design dishes and menus? Is it through the daily inspiration of fresh ingredients? Do you plan weeks in advance? Do you have a seasonal trajectory in your mind?

We design everything months in advance, sometimes years in advance. It's a process in which many people are involved. Martín Berasategui leads the process, and then every member of the teams that Martín has in all our restaurants adds his or her grain of sand before Martín Berasategui lends his final master touch.

Con el restaurante M.B ha alcanzado un incontable número de éxitos entre la crítica y el público. ¿Cómo se lleva todo esto? ¿Sigues encontrando nuevos desafíos en el proyecto?

¡Por supuesto! Ningún proyecto está nunca acabado, siempre se puede mejorar y eso, personalmente, es lo que más me gusta. El poder perfeccionar cada día mi trabajo y ayudar al equipo a que haga lo mismo me llena de satisfacción. Imagina que en una plantilla como la de M.B, de aproximadamente 35 personas, si cada una, cada día, mejora un pequeño detalle, en un día son 35 pequeños detalles, en una semana son casi 250 y en un año, ¡son más de 12.000! Pensad el cambio que se produce...

¿Qué ha aprendido de trabajar codo a codo con un chef de la talla de Martín Berasategui?

Todo. Él me ha enseñado, lo primero, a ser buena persona y, después, profesionalmente... ¡Imagina! Estar cerca de personas que han marcado tantos hitos gastronómicos como Martín te enriquece cada día. Es un placer y un honor poder estar a su lado. Solo al principio fue mi jefe, después fue mi confidente y hace muchos años que se ha convertido en mi amigo.

Para muchos amantes de la gastronomía que consideran la cocina un arte, el proceso creativo detrás de una carta sigue siendo un misterio, ¿Cómo se lleva a cabo el diseño de platos o de un menú completo? ¿Es una inspiración que surge del trabajo diario con los ingredientes frescos? ¿Los diseñáis con semanas de antelación? ¿Proyectáis los menús por temporadas?

Los diseñamos con meses de antelación, a veces, hasta con años de antelación. Es un proceso que involucra a muchas personas. En la cabeza está Martín Berasategui y, después, todo el equipo que tiene en cada uno de los restaurantes, entre los que nos encontramos nosotros. Cada uno ponemos nuestro granito de arena y Martín le da el toque de maestría final.

“Excellent ingredients, no question. Without them, a great recipe is impossible”

How do you combine the great minds of two chefs during this design process?

It's easy, because we see gastronomy in general and our approach to cooking in the same way.

If you had to choose between excellent technique and excellent ingredients, what would you opt for?

Excellent ingredients, no question. Without them, a great recipe is impossible.

What is the best thing about Tenerife gastronomy?

In terms of ingredients, the Camarón Soldado. In terms of the gastronomy, the mix of different cultures and the ingredients brought from the Americas. They give the island a gastronomy that is unique and stands out.

What is the perfect meal for Erlantz Gorostiza?

One taken in good company. I think there's a different occasion for every type of restaurant and you can enjoy a local "guachinche" just as much as a restaurant that's received lots of awards. That's the beautiful thing about it.

What makes Abama the ideal setting for M.B?

Everything. I think without Abama we wouldn't be anyone. This is the most spectacular hotel that I've ever seen, and I think we just try to contribute our small part to making it a bit better every day.

What role does your other restaurant in the resort, Txoko, play at Abama? Has it given you an opportunity to do things you can't at M.B?

Yes, it's given us the chance to create new dishes with different concepts, while at the same time exploring these more than 40 years of gastronomic experience that Martín Berasategui has. It's a restaurant designed for enjoyment, one where you can go and eat something different every day. And that's something that's really important to us, that above all the people have a good experience and come back.

¿Y cómo se combinan los ingenios de dos chefs a la hora de llevar a cabo este diseño?

Muy fácil, ya que vemos la gastronomía y la forma de cocinar de la misma manera.

Si tuviera que elegir entre una excelente técnica o unos excelentes ingredientes, ¿con qué se quedaría?

Con los ingredientes, sin duda, sin ellos no hay una gran receta jamás...

¿Y si tuviera que señalar lo mejor de la gastronomía tinerfeña?

Como ingrediente, el Camarón Soldado. En la gastronomía, la mezcla de diferentes culturas y la integración de ingredientes de América. Todo esto hace de la cocina de las Islas una gastronomía única y diferenciadora.

¿Qué es una comida perfecta para Erlantz Gorostiza?

Una en buena compañía. Creo que cada día tiene su tipo de restaurante y uno puede disfrutar lo mismo de un 'guachinche' que de un restaurante gastronómico. Eso es lo bonito.

¿Qué hace que Abama sea el sitio ideal para un local como M.B?

Todo. Creo que sin Abama no seríamos nadie. Es el hotel más espectacular que he visto nunca y creo que nosotros ponemos nuestro granito de arena en él para que sea un poco mejor cada día.

¿Y qué papel juega el otro restaurante que regenta en el complejo, el Txoko? ¿Le ha dado la oportunidad de experimentar cosas imposibles en M. B?

Si, nos ha dado oportunidad de hacer nuevos platos con otro concepto diferente, a la vez que permite recrearnos en esos más de 40 años de experiencia gastronómica que tiene Martín Berasategui. Es un restaurante para el disfrute, un restaurante en el que además puedes ir cada día y comer diferente. Y eso es muy importante para nosotros, que la gente se lleve una buena experiencia y repita.



You've worked in many regions of Spain at the top level of the industry, in restaurants with Michelin stars in Alicante, Cuenca, Gerona, and now Tenerife. What are some of the most interesting commonalities and differences in the objectives of these establishments?

There is one common denominator between all of them: they are all in search of perfection, and every one of them does their utmost to attain it. They are all also led by great professionals who want people to enjoy what they are creating. In terms of differences, there are quite a few, since each views gastronomy in a different way, but this isn't a problem as long as the gastronomy is good. All roads lead to Rome.

Can you tell us a bit about the Basque cooking clubs, and in what way you think this regional passion for cooking has influenced the way you approach your work?

In everything. In the Basque Country everything revolves around gastronomy, and every celebration happens around a table. That's why it's given such importance, an importance that we learn as children. Being a chef has always been an esteemed profession. In my case, my passion for cooking was aroused from a very young age, because my Amama is an incredible cook and she was the one that introduced me to this wonderful art.

The Gala Dinner that is to follow the performance of Sara Baras at the Abama Gala 2017 will be an incredible opportunity for our guests to get up close and personal with two arts as rich and genuinely Spanish as flamenco and gastronomy. Can you give us any hints about what to expect?

It's going to be a very special night in which we'll travel gastronomically through different Spanish regions, with dishes and products from each one of them. Saying more would ruin the surprise for attendees! You've just got to take the plunge and come to this very, very special event! //

Ha trabajado en lo más alto de la industria culinaria en muchas regiones de España, en restaurantes estrella Michelin de Alicante, Cuenca, Gerona y, ahora, Tenerife. ¿Cuáles son las diferencias y cosas en común en el carácter de estos locales?

Hay un denominador común en cada uno de ellos: siempre hay una búsqueda hasta la extenuación de la perfección. Todos se intentan acercar lo máximo posible a ella. Además, detrás de cada uno de ellos siempre hay grandes profesionales con ganas de agradar. ¿Diferencias? Hay muchas ya que cada uno ve la gastronomía de una manera distinta. Esto no es problema siempre que sea buena. Hay mil caminos que llevan a Roma.

Cuéntenos un poco sobre las sociedades gastronómicas vascas: ¿en qué medida cree que la pasión de su lugar de origen por la gastronomía ha modificado su manera de trabajar?

En todo. En el País Vasco todo gira en torno a la gastronomía, cualquier celebración se hace alrededor de una mesa. Es por ello que se le da un valor especial, que se aprende desde niño. El oficio de cocinero siempre ha sido algo muy valorado. En mi caso, la pasión por la cocina me nació desde pequeño ya que además mi ama es una estupenda cocinera y ella fue la que me introdujo en este precioso arte.

La cena que seguirá a la actuación de Sara Baras en la Gala Abama 2017 será una increíble oportunidad para que nuestros residentes conozcan de cerca dos artes tan ricos y genuinamente españoles como el flamenco y la gastronomía. ¿Puede darnos alguna pista sobre qué nos espera?

Nos espera una noche muy especial donde viajaremos gastronómicamente por las diferentes regiones españolas con platos y productos de cada una de ellas, desvelar más sería quitar las sorpresas a los asistentes. ¡Lo mejor es que la gente se anime y venga a este evento tan especial! //

“It's going to be a very special night in which we'll travel gastronomically through different Spanish regions, with dishes and products from each one of them.”

RESORT News

Abama Gala Dinner presents two stars: Sara Baras & Martín Berasategui

Dos estrellas en la Cena de Gala Abama: Sara Baras y Martín Berasategui

New residential communities and facilities

Nuevas comunidades residenciales y servicios

Get ready! Our biggest annual event is back and taking another huge leap forward. We are absolutely thrilled this year to be hosting none other than Sara Baras, international flamenco superstar, as the headliner of our Gala Dinner on the 14th of October. Ms. Baras will give an intimate performance of her "Suite Flamenca" to what will surely be the most captive of audiences. Not to be outdone, the post-show dinner will be an extravaganza of its own designed by our Michelin-starred chef, Martín Berasategui. This is a unique opportunity to experience the artistic expression of two of Spain's living cultural legends in an intimate, exclusive setting. Book your calendars now and make your reservations!



¡Prepárate! Nuestro mayor evento anual está a la vuelta de la esquina. Este año estamos especialmente orgullosos de tener entre nosotros a Sara Baras como cabeza de cartel en la Cena de Gala del 14 de octubre. La estrella internacional del flamenco ofrecerá una actuación privada de su "Suite Flamenca" con la que sin duda cautivará a la audiencia. Para no quedarse atrás, la cena tras el espectáculo será una original propuesta diseñada por nuestro chef Estrella Michelin Martín Berasategui. Una oportunidad única para experimentar el arte de dos de las leyendas vivas de la cultura española en un ambiente íntimo y exclusivo. ¡Marca ya la fecha en tu calendario y haz tu reserva!

La víspera, el día 13, organizaremos actividades exclusivas para propietarios que incluirán nuestro habitual torneo de golf, una deliciosa barbacoa nocturna bajo las estrellas en el Club de Las Terrazas, y —¡Novedad de este año!— un torneo de tenis. //

The day before, on the 13th, we will host a day of activities exclusively for owners, including our lively golf tournament, a relaxed and beautiful evening barbecue under the stars at The Club of Las Terrazas, and - new this year! - a tennis tournament. //

Reservas / Bookings bit.ly/galadinnerabama

Here's the biggest teaser of the season: this year we will be announcing a new phase of development at Abama. With our current stock of luxury villas and gorgeous apartments nearly depleted, Abama Luxury Residences will soon reveal details about a new community of modern apartments designed by Coderch and Las Villas del Tenis, a collection of beautiful villas designed by Eustaquio Martínez and Virgilio Gutiérrez, the creators of the incomparable Bellevue villas.

These new communities will be accompanied by the development of facilities that our owners have eagerly awaited, including a sport centre, a refurbished and expanded tennis club house, a commercial centre, and a delightful new restaurant in the Las Terrazas social club featuring high-end fare and views for days. Stay tuned! //



He aquí la gran noticia de la temporada: La nueva fase de proyectos inmobiliarios en Abama, esta en marcha. Con el stock actual de villas y apartamentos de lujo a punto de agotarse, Abama Luxury Residences revelará muy pronto detalles sobre los nuevos proyectos, de momento podemos adelantaros que incluyen una colección de preciosas residencias diseñadas por Eustaquio Martínez y Virgilio Gutiérrez, creadores de las magníficas Bellevue y una nueva comunidad de apartamentos diseñados por Coderch, el arquitecto detrás de Las Terrazas.

Estos nuevos proyectos irán acompañados del desarrollo de la nueva área comercial, un centro de deportes, la renovación y ampliación de la Casa de Tenis y el exclusivo restaurante de la Casa Club en Las Terrazas que gozará de unas maravillosas vistas a la Gomera. ¡Permanezcan atentos! //

Delivery of Las Terrazas Phase II

Entrega de Las Terrazas Fase II

This season is giving some of our owners a reason to smile because their Abama dreams are about to become a reality. With the delivery of the 2nd phase of our Las Terrazas apartments, new owners will be joining the ranks of official residents when they move into their brand-new homes. We're sure they'll find that they were worth the wait. See you poolside or on the links! And if you want to become an owner of our Las Terrazas luxury apartments, we have just opened sales for the fifth and last phase of the development. Come visit us in the property offices in the lobby of The Ritz-Carlton, Abama for more information. //

Esta temporada vamos a darles muchas razones para sonreír a nuestros residentes pues sus sueños están a punto de convertirse en realidad. Con la entrega de la Fase II de los apartamentos Las Terrazas, un nuevo grupo de propietarios se unirá nuestra comunidad. Estamos seguros de que la espera ha valido la pena. ¡Nos vemos junto a la piscina o por los campos de golf! Si quieres unirse a nuestra comunidad y hacerte con uno de nuestros apartamentos de lujo estas de suerte, acabamos de lanzar a la venta de la quinta y última fase del complejo. Para más información, ven a visitarnos a la oficina de ventas de inmobiliarias en el vestíbulo del Hotel Ritz-Carlton, Abama. //

Groundbreaking for Las Casas del Lago

Primeras piedras de Las Casas del Lago

It feels like every day at Abama brings changes, and even our staff note differences when they've been away for a few days. One of the latest of our new beginnings is the start of construction on Las Casas del Lago. This unique community of homes with ocean views and modern design is already almost 90% sold! Take a walk around our grounds and watch from one day to the next as these beautiful residences come to life. //



Abama se transforma día a día, tanto es así que nuestro personal se sorprende cuando se ausenta un tiempo. Una de las últimas novedades es el inicio de la construcción en Las Casas del Lago. ¡Esta comunidad única de casas con diseño minimalista y vistas al mar ya está casi vendida al 90%! Así que date prisa si quieres sumarte a nuestra comunidad de propietarios y contacta con el equipo de ventas de Abama Luxury Residences. //

Bellevue Phase II under construction

La Fase II de Bellevue, ya en construcción

Our Bellevue luxury villas have been another great success story for the Abama Resort community: with phase I completely sold out, phase II went on the market a year ahead of schedule. Our original Bellevue owners have already been enjoying their spectacular Mid-Century Modern-style homes for some time, but we've just broken ground for phase II. Look out, world! These unique design propositions will soon be available for your viewing pleasure. //

Nuestras villas de lujo Bellevue han sido otro de los grandes éxitos de la comunidad Abama: con la fase I completamente vendida, la fase II comenzó a comercializarse un año antes de lo previsto. Los primeros propietarios de Bellevue ya llevan tiempo disfrutando de sus espectaculares casas de estilo modernista americano, y acabamos de preparar el terreno para la fase II. ¡Atención todos! Pronto podremos admirar de cerca estas construcciones de diseño único. //

Welcome to Bubbles the Whale!

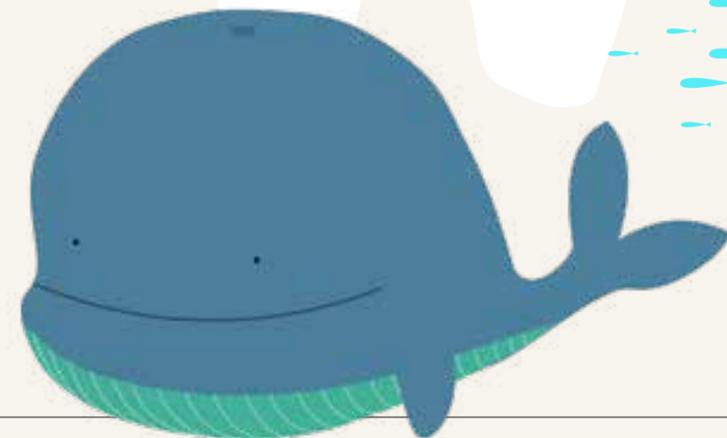
¡Bienvenida Ballena Bubbles!

Here's a note just for Abama's smallest friends. This month we are extremely happy to introduce Abama's new mascot, Bubbles the Whale!

Una noticia para los más pequeños de Abama. Este mes estamos muy contentos de presentaros la nueva mascota de Abama: La Ballena Bubbles.

He's travelled all over the Atlantic Ocean but has decided that Abama is his favorite spot and he wants to make his home here. If your parents stop by the Property Offices, you might find that Bubbles has left some crayons and paper just for you! //

Ha viajado por todo el océano Atlántico para llegar a nuestro resort, su lugar favorito, donde ha decidido quedarse a vivir. Píde a tus padres que pasen por nuestras oficinas para saber más de ella. ¡Bubbles ha dejado lápices de colores para ti! //



FORE AND AWAY

ABAMA GOLF
AROUND EUROPE

Golf is, indubitably, part of the fibre of our being here at Abama. With one of the most beautiful and challenging courses in all of Europe just outside the front door of our homes, how could it not be? Our owners hail from all over the world, but golf is a common passion for many of them both here at the resort and in their home countries. So it seems to us one of the most natural moves in the world to seek new prospective owners on the greens of the best golf courses in Europe.



Indudablemente, el golf es una parte fundamental de Abama. Con uno de los recorridos más bellos y desafiantes de toda Europa en la puerta de casa, ¿cómo no iba a serlo? El golf es una pasión común que comparten la mayoría de nuestros propietarios, tanto aquí como en sus países de origen. Por este motivo nos complace participar como sponsors de los torneos en los mejores campos de golf de Europa.

Last year we began to do just that, travelling up north to several courses in Belgium as sponsors of tournaments. It went so well, in fact, that we decided to repeat it again this year, and on an even bigger scale. In order to do so, we are collaborating with top organizers including BMW, Open Omega, Golf by Ratio and All Square, sponsoring a series of tournaments at the most exclusive clubs in Europe that span the entire summer season and go into early fall.

Desde el año pasado hemos estado asistiendo a torneos celebrados en el norte de Europa: Bélgica, Austria y Suiza. La experiencia fue un éxito por lo que decidimos repetirlo este año en mayor escala. Para ello nos hemos asociado con organizaciones de renombre como BMW, Omega Open, Golf by Ratio y All Square patrocinando una serie de torneos en los clubs más exclusivos de Europa que tendrán lugar durante toda la temporada de verano y hasta principios de otoño.

We love All Square, which is fast becoming the Facebook of golf lovers, and these tournaments have offered us the chance to meet many new people and tempt them with information (and visuals!) of our unique resort. We've also had the chance to explore some lovely courses in France, Luxembourg and Switzerland, including Crans-sur-Sierre, Lys Chantilly and Golf Club Grand Ducal. Here's a list of the rest of our tournament dates this summer and fall. If you're an owner and would like to play in any of these tournaments, please let us know, as we have several invitations to give away!

All Square se está convirtiendo rápidamente en la red social preferida de por los amantes del golf. Los torneos nos brindan la oportunidad de explorar algunos de los mejores campos en Francia, Luxemburgo y Suiza, incluidos Crans-sur-Sierre, Lys Chantilly y Golf Club Grand Ducal. Esta es una lista de las restantes fechas para este verano y otoño. ¡Si eres propietario y quieres jugar en cualquiera de estos torneos, háznoslo saber, ya que contamos con algunas invitaciones para regalar nuestros residentes!

Diamond Tour

- Millenium Golf Club - August 19 - Belgium
- Keerbergen Golf Club - August 29 - Belgium
- Ternesse Golf & Country Club - September 14 - Belgium

Diamond Tour

- Millenium Golf Club - 19 Agosto - Bélgica
- Keerbergen Golf Club - 29 Agosto - Bélgica
- Ternesse Golf & Country Club - 14 Septiembre - Bélgica

All Square

- Golf de 7 Fontaines - August 27 - Belgium
- Münchchester Golf Club - September, 27 - Germany
- Golf de Geneve - October 7 - Switzerland
- Golf Bonmont - Switzerland

All Square

- Golf de 7 Fontaines - 27 Agosto - Belgica
- Münchchester Golf Club - 27 Septiembre - Alemania
- Golf de Geneve - 7 octubre - Suiza
- Golf Bonmont - Suiza

European Tour

- Omega Open - Crans Montana - September, 6-10 - Switzerland

European Tour

- Omega Open - Crans Montana - 6-10 Septiembre - Suiza



Oudeernade Golf "by Ratio".



Grand Ducal All Square



Chateau d'Aubergville All Square

Our owners hail from all over the world, but golf is a common passion for many of them both here at the resort and in their home countries.



Chateau des Vigiers All Square



Crans Sur Sierre All Square



Cleydael Golf by Ratio

LAS TERRAZAS

DE ABAMA

As a first chapter closes at Abama Resort, extraordinary new ones open.

The dream of Abama Luxury Residences began with a deconstruction of the rules of development. Its inspiration - aesthetically, tonally - came from the land: an outgrowth rather than an imposition. The objective was to build in a way that honored the bedrock upon which our community would be founded. Abama's chief architect, Melvin Villaroel, aspired to create a living, breathing organism that would recapture the balance between nature and man by maximizing the permeability of his structures. Abama's buildings let light in and people out, with sliding doors and multiple terraces a major feature of every building.

Such are the Las Terrazas apartments, which beckon from above the hotel like a pure white eyrie. These were the first of the Abama Luxury Residences to be constructed, and they sun themselves majestically just off the golf course. Recalling the geometries of Santorini, Las Terrazas nonetheless retain an organic nature that is wholly Tenerifean. Wooden pergolas and terraces turn the buildings into an extension of the rocky cliffs and forests, while breaking up their volumes into pieces of graphic sculpture.

Cuando se cierra un capítulo en Abama Resort, se abre uno nuevo y extraordinario

El sueño de Abama Luxury Resort en Tenerife comenzó con una deconstrucción. Su entonces arquitecto, Melvin Villaroel, cuya inspiración -estética, tonal- proviniera de la tierra: aspiraba a capturar el equilibrio entre la naturaleza y el hombre, Villaroel maximizó la permeabilidad de las estructuras, dando la bienvenida a la luz para crear un espacio de puertas correderas y terrazas múltiples, una de sus características más importantes.

Así, los apartamentos de Las Terrazas, que no en vano, parecen una extensión inmaculada y blanca del hotel, fueron las primeras residencias de lujo construidas por Abama Residences. Las Terrazas conservan matices de una naturaleza orgánica totalmente tinerfeña. Pérgolas y terrazas de madera convierten los edificios en una extensión de los bosques y acantilados rocosos.

Nuestros apartamentos de lujo en Tenerife han atraído a numerosos visitantes en busca de privacidad y refugio, una quietud que en general se respira en toda la comunidad Abama. Tanto es así que han acabado convirtiéndose en todo un éxito. Este trimestre, menos de tres años después del lanzamiento de la primera promoción, Abama







“The apartments have attracted owners drawn by the promise of privacy and cool shelter within, and so too does the community they founded retain this laid-back tranquility.”

The apartments have attracted owners drawn by the promise of privacy and cool shelter within, and so too does the community they founded retain this laid-back tranquility. It's proven a popular proposition. This quarter, less than three years after the first Las Terrazas went on the market, Abama has just opened the fifth and final phase of apartment sales. No one predicted that international interest would be this strong or immediate, with the apartments 80% sold two years ahead of schedule. But it is a testament to the fact that Abama's intentions and point of view resonate with many.

As this first chapter in the Abama book is winding to an end, still the land draws our eyes ever upward to higher elevations. The first Abama private villas now dot the horizon, sentinels of glass and stone looking out over the waters. Behind them, even higher heights that promise even more extraordinary views and works of architectural art. What will come beyond at Abama is yet to be seen, but the certain promise is of a whole greater than its parts. This is a new kind of destination, magnificent not in its immensity or density, but in the quiet power it draws from the depths of this volcanic paradise. //

acaba de sacar a la venta la que será la quinta y última fase de Las Terrazas. Con la tercera actualmente en construcción, nadie predijo que el interés internacional sería tan fuerte, hoy el 80 % de estos apartamentos han sido vendidos dos años antes de lo previsto. Prueba de que son muchos los que comparten la filosofía de Abama.

Así acaba este primer capítulo del libro de Abama donde todas las miradas se elevan hacia lo alto. Las primeras villas privadas de Abama salpican el horizonte, cual centinelas de cristal y piedra mirando hacia las aguas. Tras ellas, nuevos y más altos puntos prometen vistas aún más extraordinarias y obras de arte arquitectónico. Un destino único cuyo encanto proviene no de su inmensidad ni fortaleza, sino del silencioso poder que emana de las profundidades de este paraíso volcánico. //



The Unique
Mind of

ANNABEL CROFT

“We tailor all our sessions to age and abilities”

The life of a professional tennis player is usually associated with tremendous pressure and stress and yet you retain a passion for the game. To what do you attribute the longevity of this love affair with tennis?

I have loved tennis since I was 9 years old when I first picked up a racket on holiday in Spain! I think what I love is that despite it being a sport there is also an artistic quality about it and it challenges you mentally as well as physically. A small part of your personality comes out in how you play, which is why everyone looks different even though they're all hitting forehands, backhands, volleys and serving. It's also an emotional sport, so we see a part of a player's personality and psyche on court, too, which is why it's great for spectators!

La vida de una jugadora de tenis profesional se asocia siempre a grandes tensiones y estrés y a pesar de ello usted conserva la pasión y el gusto por el juego de sus primeras épocas. ¿Cómo lo ha conseguido?

Amo el tenis desde que tenía 9 años cuando por primera vez tuve una raqueta entre las manos estando ¡de vacaciones en España! Creo que lo que me encanta de él es que a pesar de ser un deporte, tiene también un componente artístico y te desafía tanto mental como físicamente. Una pequeña parte de tu personalidad se manifiesta en la forma en la que juegas, por lo que todo el mundo se ve diferente a pesar de que todos hacemos drives, reveses, voleas y servicios. También es un deporte muy emocional, vemos la psique del jugador en la cancha ¡y esto es genial para los espectadores!



The Annabel Croft Tennis Academy, located in the spectacular setting of our luxury resort, is a first-class establishment in terms of its technical quality and innovative teaching methods. What are the keys to your association with Abama? What sets it apart from other schools?

We are delighted to partner with the prestigious Abama Resort. We run a first-class Tennis Academy at the National Tennis Centre Roehampton, in London, which offers top-level coaching facilities. We approached Abama because it also offers world-class tennis facilities. We have a lot of families in the UK that we teach who like to travel and play tennis in a sunny warm climate. This obviously appealed to our Abama partners. We run a weekly tennis program all year round, headed by tennis pro Claudio Ferrer, and there are not many academies in Europe that offer this service.

La academia Annabel Croft Abama Tenerife, ubicada dentro de The Ritz-Carlton, en el espectacular entorno de nuestro resort de lujo, es un referente mundial por su calidad técnica y su innovador sistema de enseñanza. ¿Cuál es las claves de esta asociación con Abama? ¿Qué la diferencia de otras escuelas?

Estamos encantados de estar asociados con el prestigioso resort Abama. Nosotros gestionamos una Academia de Tenis de primera clase en el Centro Nacional de Tenis Roehampton en Londres donde ofrecemos instalaciones de entrenamiento de alto nivel. La razón por la que nos acercamos a Abama es porque también ofrece instalaciones de tenis de 1ª categoría. Tenemos un montón de familias en el Reino Unido a las que les gusta viajar y jugar al tenis en un clima soleado y cálido. Contamos con un programa semanal de tenis a lo largo del año gestionado por el tenista profesional Claudio Ferrer. No hay muchas academias de Europa que ofrezcan este servicio.

“It's also an emotional sport, so we see a part of a player's personality and psyche on court”

Surely you experienced at least some personal and tennis-related challenges during your professional career. What did you learn from them? How do you share this experience with aspiring professionals and your students?

I think it's very tough, mentally, and of course there are many challenges when playing professional sport! The most important is learning how to pick yourself up from defeats. It's impossible to win every week and most who enter the tournaments end up losing! I prefer these days to focus on understanding what the challenges are and I use Rafael Nadal's approach, which is to always try to be a better player rather than only focusing on winning. It's more enjoyable that way. Sport teaches a lot about humility in life.

Training for children plays an important role in your academy. What values do you think tennis imparts to these junior players?

To learn how to win or lose with respect! As above, you can't win every week and in life we have to learn how to overcome difficult challenges. You learn more from defeat than winning.

Based on your experience, what advice would you give parents who purchase a property at our luxury resort and want to get their children involved in tennis? At what age is it advisable to give a child a racket?

Seguramente, durante su etapa profesional pasó por momentos difíciles, tanto a nivel personal como en el plano deportivo. ¿Qué aprendió de todo ello? ¿Cómo lo transmite a los aspirantes y alumnos?

Creo que mentalmente es muy difícil y, por supuesto, ¡hay muchos desafíos cuando se juega profesionalmente! Lo más importante es aprender de las derrotas. Es imposible ganar cada semana y la mayoría de los que participan en torneos acaban perdiendo! Cuando eso pasa prefiero centrarme en comprender cuáles son los desafíos siguiendo el ejemplo de Rafa Nadal, que siempre trata de ser mejor jugador en lugar de centrarse sólo en ganar. Es más agradable trabajar de esa manera. El deporte puede enseñarte mucho sobre la humildad en la vida.

En su academia la formación de los niños juega un papel muy importante. ¿Qué valores cree que aporta el tenis a los jugadores durante la etapa infantil?

¡Aprender a ganar o perder con respeto! Como decía antes, no se puede ganar cada semana y en la vida tenemos que saber superar desafíos difíciles. Aprendes más de la derrota que del triunfo.

Basándose en su experiencia, ¿qué consejos les daría a unos padres que adquieren una propiedad en nuestro resort de lujo y quieren iniciar a su hijo en la práctica de este deporte? ¿A qué edad es aconsejable darle una raqueta a un niño?

I think tennis is one of the few sports that you can play from early years to later in life. It's wonderful to mix age groups and sexes too, so we often play family doubles or mixed on our holidays and I can have my children playing with their grandparents or I can mix and match with my kids, too. It's a great way to spend time with them and create wonderful memories. Families who play together stay together is my motto!

There is much talk about early initiation being a key to success in becoming a great player. What is your opinion?

Obviously the earlier you pick up a racket and get some good coaching advice in technique the better, but you are never too old to play tennis or pick up a racket for the first time!

Creo que el tenis es uno de los pocos deportes que se pueden jugar desde los primeros años hasta casi el final de la vida. Es maravilloso mezclar grupos de edad y sexos diferentes así que, a menudo, jugamos dobles familiares o mixtos en vacaciones y puedo hacer que mis hijos jueguen con sus abuelos o mezclarme yo misma con ellos. Es una muy buena manera de pasar tiempo con ellos y de crear recuerdos maravillosos. Mi lema es: ¡las familias que juegan unidas permanecen unidas!

Se habla mucho de la iniciación precoz como clave del éxito para llegar a ser un gran jugador. ¿Cuál es su opinión al respecto?

Obviamente, cuanto antes tome una raqueta y se tenga un buen entrenamiento técnico, mejor será, pero nunca se es demasiado viejo para jugar al tenis o coger una raqueta por primera vez.

“You can't win every week and in life we have to learn how to overcome difficult challenges.”

To what extent is it important for a non-professional player to use specialized footwear and rackets? Can you play well with equipment in less than optimal condition? What is your approach to this in the Academy at Abama?

Well, it's important to have a good pair of shoes to be able to grip on the court and run around properly, as movement is such a big part of playing. Rackets are a personal choice and it's a good idea to try some out from our pro shop! Clothing, I would encourage anyone to get on court in a pair of old shorts or whatever is comfortable, fitness-wise, and then if you decide you enjoy it, invest in a decent kit!

Many adults also enjoy tennis lessons during their stay at Abama. Is it really possible to begin playing tennis in adulthood?

Yes, of course you can enjoy it at any age and even if you don't want to play competitively we have some fantastic drill sessions which are just fun to try out and improve skills by hitting lots of balls with no pressure at all. Great fun and a good fitness workout for any level or ability.

Do you have to be very fit to enjoy tennis? What kind of preparation do you recommend?

Not at all - we tailor all our sessions to age and abilities.

¿Hasta qué punto es importante para un jugador no profesional usar calzado y raquetas especializadas? ¿Puede llegar a provocar lesiones jugar con material que no esté en condiciones? ¿Cómo cuidan este aspecto en la academia en de Abama?

Bueno, es importante tener un buen par de deportivas que agarren en la cancha y que te permitan moverte correctamente, ya que el movimiento es una parte importantísima del juego. Las raquetas son una elección personal. ¡Es una buena idea probar alguna en nuestra tienda! Sobre la ropa, yo animaría a comenzar en pantalones viejos o en cualquier otra prenda que sea cómoda y, si el deporte gusta, entonces, ¡invertir en un kit decente!

En su academia no sólo aprenden los niños, muchos adultos se aficionan a jugar al tenis durante su estancia en Abama Tenerife. ¿Es posible realmente iniciarse en la práctica de este deporte en la edad adulta?

Sí, por supuesto puedes disfrutarlo a cualquier edad, si no quieres competir. La diversión y el buen entrenamiento funcionan en cualquier nivel o habilidad.

¿Hay que estar muy en forma para poder disfrutar del tenis? ¿Qué tipo de preparación recomienda?

Para nada, personalizamos cada sesión de entrenamiento según edad o habilidades.

Finally, some Abama residents may think that using the Academy means sticking to a stable training program. What advice would you give to those who want to start playing occasionally? Would you encourage them?

I will always encourage anyone to get on court and try it out. There's always something to work on, even if you're Roger Federer or Andy Murray. And it's so satisfying to try to improve the different aspects and maybe even enjoy a good social game of singles or doubles and meet new friends!

Finalmente, algunos residentes de Abama pueden pensar que una Academia supone iniciar un programa de entrenamiento estable, ¿Qué consejos les daría usted a los que quieren empezar a jugar ocasionalmente? ¿Los animaría?

Siempre animo a cualquiera a entrar en la cancha y probarlo. Siempre hay algo en lo que trabajar, incluso si eres Roger Federer o Andy Murray. ¡Es tan satisfactorio tratar de mejorar los diferentes aspectos o, incluso, disfrutar de un buen partido individual o de dobles y conocer nuevos amigos!





ABAMA SPACE

Inauguration

This spring marked a first for Abama: the expansion of our commercial venture outside the grounds of the resort. We were very pleased to be able to open our new sales office in the local luxury commercial centre Plaza del Duque, inviting owners, press, friends and newcomers to join in the fun. The establishment of Abama Space has allowed us to interact more with the rest of the island and with other holidaymakers on Tenerife who may not yet know about everything we have to offer at Abama. If you find yourself at Plaza del Duque, come by and see us!

Esta primavera Abama Space abrió sus puertas en el lujoso Centro Comercial Plaza del Duque en Santa Cruz de Tenerife marcando un punto de inflexión para Abama: la expansión de nuestra oficina comercial fuera de los terrenos del complejo, a cuya inauguración invitamos a propietarios, prensa, amigos y recién llegados. Este nuevo punto de venta nos permite interactuar con el resto de la isla y los visitantes que aún no conocen todo lo que Abama tiene que ofrecer. Si te encuentras en Plaza del Duque, ¡no dudes en venir a visitarnos!





Die Glücksmacher mit dem
Gespür für das Außergewöhnliche.

*The feel-good experts with the sense
for the extraordinary.*

Hamid M. Farahmand ist Geschäftsführender Gesellschafter des Hamburger Immobilienunternehmens Clavis International. Im engen Austausch mit dem Abama Resort steht er bei der Entwicklung, Vermarktung und Kundenbetreuung auf dem deutschen Markt zur Seite.

Hamid M. Farahmand is Managing Partner of the Hamburg based real estate company Clavis International. In close exchange with the Abama Resort, he assists in marketing and sales as the German representative.

Eine Investition in Lebensqualität

Das Hamburger Immobilienunternehmen Clavis International hat sich auf die Vermarktung und den Verkauf von Luxusimmobilien in Resorts spezialisiert. Besonders hier geht es neben einer finanziellen Wertanlage auch um eine Investition in Lebensqualität. Denn eine Zweitimmobilie im Ausland bietet nicht nur Wertsteigerungen, sondern auch Golf, Sonne, Strand und vieles mehr. Das Gespür des Hamburger Unternehmens ist treffend: Immobilien sind eine wertstabile Geldanlage, die durch die Euro-Krise noch mehr an Stellenwert gewonnen haben. Das niedrige Zinsniveau ermöglicht günstige Finanzierungen. Gleichzeitig bieten besonders Resort Immobilien lukrative Mieteinnahmen, die langfristig die Investition rentieren. So können jährlich Renditen von 3 bis 8% bei mehrwöchiger Selbstnutzung der Immobilie erzielt werden. Eine Investition, die sich auszahlt: Wertanlage mit Urlaubsfaktor und das mit einem Deutschen Partner an der Seite.

Für seine Deutschen Kunden hat das Unternehmen besonders die nahe gelegenen Urlaubsregionen im Blick: Gute Fluganbindungen, warmes Klima und hohe Bauqualität machen hier eine Geldanlage attraktiv. Ein Projekt für diese Ansprüche ist das Abama Resort auf Teneriffa.

An Investment into Quality of Life

The Hamburg based real estate company Clavis International has specialised in marketing and selling luxury real estate in resorts. Besides a financial investment, this especially means an investment into quality of life.

Because a secondary property in a foreign country not only offers value enhancements, but also golfing, sun, beach and so much more. The intuition of the Hamburg based company is precise: Real estate is a stable value investment that has gained even more importance as a result of the euro crisis. The low interest rates allow for favourable financing. Simultaneously, in particular real estate in resorts offers lucrative rental income paying off the investment in the long run. This way, annual returns on investment of 3 to 8% can be achieved given several weeks of self-occupancy of the property.

An investment that pays out: An investment with holiday factor and this with a German partner at your side. For their German-speaking clients, the company particularly focuses on the nearby holiday regions: Good flight connections, warm climate and high quality construction make this an attractive investment. A project for these demands is the Abama Resort on Tenerife.



Event in Munich at Hotel Bayerischer Hof

Kompetenz an Ihrer Seite

Ob Altersresidenz, Urlaubsdomizil oder Anlageobjekt – auf jeden individuellen Wunsch ist Clavis International vorbereitet. **„Wir sind immer auf der Suche nach neuen, exklusiven Objekten und in ständigem Kontakt mit den verschiedensten Bauträgern. Dieser enge Austausch ermöglicht es uns, direkt mit in die Entwicklung der Resorts einzusteigen, und einer der ersten zu sein, der die neuen Projekte auf dem deutschen Markt präsentiert“** sagt der Geschäftsführer Hamid M. Farahmand. Das Rundum-Sorglos Paket ist das, was die Kunden hier erwarten können. Nicht nur in den Resorts sondern auch im Prozess mit Clavis International: **„Wir sind der erste Ansprechpartner für die Deutschen Kunden und verfügen über ein Netzwerk von Banken, Anwälten und Steuerberatern, die bei Bedarf zur Verfügung stehen“** so Farahmand. Besonders ein Resort steht derzeit ganz hoch im Kurs der Kunden von Clavis International: Die Immobilien im Abama Resort auf Teneriffa inmitten einer atemberaubenden Landschaftsszenerie, mit eigenem Golfplatz sowie luxuriösen Apartments und Villen. Ein Zweitwohnsitz mit höchster Lebensqualität. Hier finden Besitzer einer Immobilie alles, um die schönsten Tage im Jahr ganz nach ihren eigenen Vorstellungen verbringen zu können. Dabei geht Clavis International mit jahrelanger Erfahrung im Immobilienbereich, Kompetenz und exzellenten Marktkenntnissen vor.

Competency at Your Side

Whether retirement residence, holiday residence or investment – Clavis International is prepared for each and every individual wish. „We are always on the lookout for new, exclusive resort projects and in constant contact with the most different developers. This close exchange allows us to directly enter into the development of the resorts, and to be among the first who offer new projects on the German market“, says Managing Partner Hamid M. Farahmand.

The full-service package is what the clients can expect here. Not only in the resorts, but also in the process with Clavis International: „We are the first contact for the German clients and have a network of banks, lawyers and tax consultants who are available when needed“, adds Farahmand.

One particular resort is currently very highly valued by the clients of Clavis International: The properties in the Abama Resort on Tenerife amidst a breathtaking landscape, with its own golf course as well as luxury apartments and villas.

A secondary residence offering highest quality of life. Here, property owners will find everything that allows spending the most beautiful days of the year entirely in their own way.

And Clavis International acts with many years of experience in real estate, competency and excellent market knowledge.



IHR ANSPRECHPARTNER FÜR IMMOBILIEN IN LUXUSRESORTS

Clavis International GmbH
Kleine Reichenstraße 1 | 20457 Hamburg

Tel.: +49 (0) 40 / 350 177 120
Fax: +49 (0) 40 / 350 177 129

mail@clavisinternational.com
www.clavisinternational.com

A WORLD OF POSSIBILITIES

Abama offers a whole world within its walls. There's nowhere else on the island where pristine beaches, amazing golf, Michelin-starred cuisine, and a luxury spa come together with numerous other great facilities.

***E**ntre los muros de Abama se encuentra todo un mundo de posibilidades. No hay ningún otro lugar en la isla donde poder disfrutar de playas vírgenes, un increíble campo de golf, restaurantes con estrellas Michelin y un spa de lujo junto a otros muchos servicios de primer nivel.*

Beach of San Juan Playa de San Juan

This authentic little fishing village, just 5 minutes from Abama by car, is an absolute must-visit for anyone staying with us for more than a couple of days. Take a walk through the charming streets, visit their lovely beach or a mercadillo, and breathe in some real Tenerife life. There are so many other places to discover, but here are two of our favorite spots in Playa de San Juan:

The shop Nácar offers a lovely selection of dresses, blouses, handbags and accessories chosen with a discerning eye. And the restaurant Martelika has a wide selection of tapas and wonderful small plates. Their top item is a tortilla filled with Manchego cheese and caramelized peppers, and they're right at the seafront with a nice terrace!



Este pequeño pueblo de pescadores, a sólo 5 minutos de Abama en coche, es una visita obligada para cualquiera que se quede en nuestro resort unos días. Date un paseo por sus calles encantadoras, visita su hermosa playa o el mercadillo, y sumérgete en la vida diaria de Tenerife. Aunque tienes muchísimos lugares para descubrir, aquí te presentamos dos de nuestros rincones favoritos:

La tienda Nácar ofrece una variedad de vestidos, camisas, bolsos y accesorios elegidos con mucho gusto. El restaurante Martelika tiene una gran variedad de tapas y raciones estupendas y su top es una tortilla rellena de queso manchego y pimientos confitados, en primera línea de mar y con terraza!

Swimming in pools of natural stone

You're used to swimming in the private pool at your luxury villa, in Abama's various swimming pools, and even in the comfort of our luxury spa, but have you ever tried a natural pool? Taking a dip in pools sculpted over millennia by the ocean is something truly extraordinary.

The Canary Island coast is dotted with such waterholes just waiting for you, where you can submerge yourself and forget your cares. Try Tancón, a spectacular spot hidden in a cave, one of the secrets of the coast of Puerto Santiago. Another pool not to be missed is the Charco de la Laja, a small volcanic paradise created by the haphazard placement of lava deposits, one of the most beautiful places on the coast of San Juan de la Rambla. For clear and calm waters, the Charco de la Laja is the ideal destination to connect with nature in a unique environment. To access it you'll have to take a path that winds upwards from the coast.

Un baño en piscinas de piedra natural

Acostumbrado a la exclusiva piscina de su villa, las diversas piscinas de Abama o, incluso, las de nuestro SPA, pero ¿habéis probado las piscinas naturales? ¡Bañarse en piscinas esculpadas por la erosión del mar es algo mágico!

La costa de Canarias está salpicada de pozas aptas para el baño. En ellas podréis sumergiros y olvidar las preocupaciones. Os proponemos el Tancón, un espectacular charco escondido dentro de una cueva, uno de los secretos de la costa de Puerto Santiago. Otra piscina espectacular es el Charco de la Laja, un pequeño paraíso volcánico, creado a partir de las caprichosas formas de la lava, uno de los lugares más bellos de la costa de San Juan de la Rambla. De aguas transparentes y tranquilas, el Charco de La Laja es el lugar ideal para conectar con la naturaleza en un entorno inigualable. Para acceder a ella, debéis atravesar un sendero que discurre frente a la costa.

Walk hand-in-hand in The Enchanted Forest

In the Rural Park of Anaga, some 90 km by car from our luxury resort in Tenerife, you can find the most well-conserved subtropical Laurel forest in all of Tenerife. The humidity that reigns in the Monteverde ensures that, even on the hottest days, it's pleasant to walk along the hiking trails that cover it. In Anaga there are dozens of possible itineraries, but the hiking trail of the Enchanted Forest, in the Pijaral Nature Reserve, stands out for the stunning views that you can enjoy during a soothing walk.

Pasear por El Bosque Encantado

En el Parque Rural de Anaga, a unos 90 km en coche de nuestro resort de lujo en Tenerife, se encuentra el bosque de laurisilva mejor conservado de Tenerife. La humedad que reina en el monte verde hace que, aún en los días más calurosos, sea agradable dar un paseo por los senderos que lo recorren. En Anaga hay infinidad de itinerarios, pero el Sendero del Bosque Encantado, en la Reserva Natural del Pijaral, destaca por sus espectaculares vistas, de las que podréis disfrutar durante un apaciguador paseo.

Treat yourself to a meal in a Michelin-starred restaurant

Abama has always come down firmly on the side of sophisticated cuisine, and given the fact that we are the only resort in Spain with two Michelin-starred restaurants, it would seem our best has paid off. At both the two-... M.B, by Martin Berasategui, and the one-star Kabuki headed by Daniel Franco, you can delight in a world of unique aromas and flavors without ever leaving our luxury resort. And if you've already experienced the wonders of these two restaurants and are looking to explore the island, there are two more Michelin-honored establishments on Tenerife that you can get to easily from Abama: El Rincón de Juan Carlos, in Los Gigantes, and Kazan, in Santa Cruz de Tenerife.



Desde Abama hemos apostado siempre por la cocina sofisticada, y nuestra apuesta se ha visto recompensada, dado que nos hemos convertido en el único complejo hotelero español en el que en sus instalaciones se puede disfrutar de dos restaurantes distinguidos por la Guía Michelin: el M.B, de Martin Berasategui, con dos estrellas y el Kabuki, liderado por el canario Daniel Franco, con una. En ambos podrás deleitarte con un mundo de selectos aromas y sabores que jamás olvidarás sin salir de las instalaciones de nuestro resort de lujo. Si ya has degustado las maravillas de estos fogones y quieres ir más allá, en Tenerife existen dos restaurantes más con esta distinción a los que podrás desplazarte con facilidad desde Abama: El Rincón de Juan Carlos, en Los Gigantes, y Kazan, en Santa Cruz de Tenerife.

Regalarte una comida en un restaurante con estrella Michelin

Sit outside under the oldest Dragon Tree in the world

In Icod de los Vinos there is an ancient Dragon Tree, considered to be the oldest in the world, that was declared a national monument in 1917. Surrounding the tree is the so-called Dragon Tree Park (Parque del Drago), which contains a number of distinct endemic flora of Tenerife. A picnic in the shade of this tree is nothing other than a great plan for a different kind of afternoon. From Abama, Icod de los Vinos is only 50 minutes by car and, from there, the park is just a short and pleasant walk away.

Sentarte a la fresca bajo el drago más antiguo del mundo

En Icod de los Vinos se encuentra un ejemplar de drago milenario, considerado como el más antiguo del mundo, y que en 1917 fue declarado Monumento Nacional. En el entorno del drago se halla el llamado Parque del Drago. Un picnic a la sombra de esta especie única será sin duda un plan magnífico para una tarde diferente. Desde nuestro resort sólo tardarás 50 minutos en coche en llegar a Icod de los Vinos, y desde allí, llegarás al parque en un agradable paseo.

Give your palate the gift of one of the most special wines in the world

In the town of El Sauzal you will find the Casa del Vino. There, in addition to painting, sculpture and photography exhibits, you can enjoy a tasting room where you can try the wines of Tenerife, of surprising and peculiar composition, a true reflection of the unusual and unique natural environment of the island. If you want to know more about the wines available in the area, you can read our post about some of the bodegas and wines of Tenerife. You'll also be able to try honey and cheeses from the islands accompanied by dried fruit, a veritable celebration for the senses.

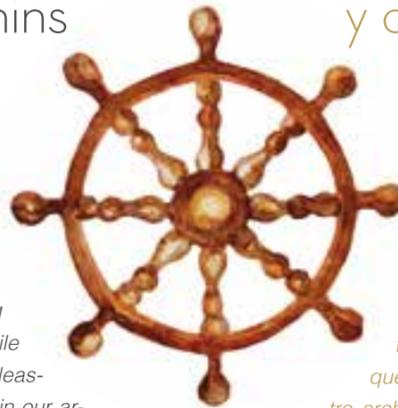


Regalarle al paladar una copa de uno de los vinos más peculiares del mundo

En el municipio de El Sauzal se encuentra la Casa Del Vino. En ella, además de exposiciones de pintura, escultura y fotografía, se puede disfrutar de una sala de degustación donde se pueden catar los vinos de Tenerife, reflejo del insólito y original entorno natural de la isla, que hacen de ellos un placer inesperado y peculiar (puedes leer nuestro post si quieres saber más sobre los vinos de la zona). También se pueden degustar mieles y quesos de Tenerife acompañados de frutos secos, una fiesta para los sentidos.

Cut through the ocean on a yacht in pursuit of whales and dolphins

The southwest coast of Tenerife is one of the best areas for dolphin and whale watching, and even to experience the sight of one of these mighty creatures breaking the surface of the waters. Enjoying the ocean breeze from a yacht while searching for these animals is a pleasure that can only be experienced in our archipelago. Just a few steps from Abama you can sign up for a group excursion and enjoy this experience with others; there are many offers on the market, but check, for example, www.getyourguide.es. If you would prefer to do it in a more relaxed and personal way, try to find them from your own yacht, or rent one steered by a professional. This is one date you don't want to miss.



Surcar los mares a la búsqueda de ballenas y delfines

La costa suroeste de Tenerife es una de las zonas donde se pueden avistar delfines, calderones o incluso algún ejemplar de rorcual que asoma su joroba. Disfrutar de la brisa marina a bordo de un yate en busca de estos animales es uno de los placeres que sólo se pueden disfrutar en nuestro archipiélago. Muy cerca de Abama encontrarás a www.getyourguide.es (entre otros), con quien realizar excursión es en grupo. Si te interesa hacerlo de una manera más relajada atrévete a hacerlo desde tu propio barco o alquilando uno ex profeso. Es sin duda una cita a la que no puedes faltar.

Get up close and personal with a volcano

Though it's undoubtedly one of Tenerife's greatest symbols, it's easy for the Teide to become a mere backdrop for residents on the island. Often we give but a scant glance to its black stones interspersed between yellow and red sands, voluptuous plants and inimitable landscapes, including lava rivers, Roques de García and the Llano de Uganda. So stop and plan an all-day visit to the Teide National Park, and don't miss out on the hike to the interior of the crater, 75 kilometers in circumference. It's a view that you won't soon forget.

Conocer de cerca las maravillas de un volcán

Es sin duda uno de los símbolos de Tenerife pero, a menudo, los residentes en la isla pasamos de largo ante esta maravilla natural que dota a la isla de sus principales encantos. Picón negro entre arenas doradas y rojizas, voluptuosas plantas y extraordinarios paisajes como los ríos de lava, los Roques de García y el Llano de Uganda se cuentan entre los paisajes inimitables del volcán tinerfeño. Programa un día completo para visitar el Parque Nacional del Teide y, además, realizar la subida al interior del cráter, de 75 kilómetros de circunferencia. Un paisaje que sin duda no podrás olvidar.

S P A N I S H S E D U C T I O N

SARA BARAS & MARTÍN BERASATEGUI

The Abama Resort in Tenerife invites you to an extraordinary evening at our annual charity gala dinner.



Culinary genius Martín Berasategui and internationally renowned flamenco dancer Sara Baras will be the stars of the evening, lending their magic to an unforgettable event. Ms. Baras, winner of numerous international awards and star of such stages as the Royal Albert Hall, the Sydney Opera House, and Carnegie Hall, will perform her Suite Flamenca in the intimate setting of The Ritz-Carlton, Abama. The show will be followed by our gala dinner crafted by one of Spain's most important chefs of all time, Martín Berasategui, the mastermind behind Abama's two-Michelin-star restaurant, M.B, and holder of eight Michelin stars altogether for his restaurants throughout Spain.

OCTOBER 14TH, 2017

FROM 18:00 THE BALLROOM,
THE RITZ-CARLTON, ABAMA.
TENERIFE, SPAIN

250€/person.

*Prior ticket purchase is mandatory and seating is limited.

*Attendees must be 16 years of age or older.

Reservations: +34 822 257 921
gala@sarabarasabama.es · abamahotelresort.com



An aerial photograph of a lush green golf course. The scene is filled with numerous palm trees, their long shadows cast across the grass. A winding path or fairway is visible, and a small pond is situated in the lower right corner, reflecting the surrounding greenery. The overall atmosphere is serene and tropical.

ABAMA

GOLF

It's about time you enjoyed Tenerife's most challenging course

This year we've been on the move, debuting a brand-new webpage where you can book your tee time online 24/7, and learn more about our uniquely challenging course, club house, and Golf Academy. Visit us at abamagolf.com!

We've also just finished a new video for the course as well as taking gorgeous aerial footage that we'll be using to create fly-overs of each hole. Keep a lookout later this fall when we begin to produce our "Best way to play" each hole series in our blog.

On the 15th of July we hosted the first Gorgonzola Reale Golf Trophy. This event, sponsored by the Swiss cheese company Cetra Alimentari, forms part of the Tenerife/La Gomera Golf Circuit being played over the summer months. The Stableford competition was a great success featuring great play, and was followed by a lovely lunch at Las Terrazas.

As part of our ongoing efforts to protect the pristine natural environment of Tenerife, this year we established an Environmental Management Department at Abama Golf whose aim is to assure that we are using resources sustainably, adapting our practices to climate change, and protecting our unique biodiversity and ecosystems. We are happy to say that because of these efforts Abama Golf has recently been awarded an ISO:14001 environmental certificate. //

A bama Golf es un no parar durante el verano. Durante este año nos hemos movido mucho, lanzando una nueva página web donde realizar las reservas online las 24 horas del día, 7 días de la semana y, además, más información sobre nuestros campos, el centro y la academia de golf. ¡Visítanos en abamagolf.com!

También acabamos de terminar un nuevo vídeo de los campos y recorridos, con magníficas imágenes aéreas utilizaremos para crear fly-overs de cada agujero. Échale un vistazo este próximo otoño, cuando comencemos a publicar en nuestro blog nuestra serie sobre "La mejor manera de jugar" para cada agujero.

Además, el 15 de julio acogeremos el primer Trofeo de Golf Gorgonzola Reale. Este evento, patrocinado por la empresa quesera suiza Cetra Alimentari, forma parte del Circuito de Golf Tenerife / La Gomera que empezó el verano pasado. La competición de Stableford fue un gran éxito de juego, que culminó con un fantástico almuerzo en Las Terrazas.

Finalmente, como parte de nuestros continuos esfuerzos por proteger el entorno natural de Tenerife, este año hemos establecido un Departamento de Gestión Ambiental en Abama Golf cuyo objetivo es asegurar la utilización de recursos de manera sostenible, protegiendo nuestro ecosistema y nuestra biodiversidad. Nos satisface que, gracias a estos esfuerzos, el centro Abama Golf ha sido recientemente galardonado con un certificado medioambiental ISO: 14001. //

CUANDO SALE EL SOL ES MÁS FÁCIL ASESORAR. PERO LOS BUENOS GESTORES SE DISTINGUEN EN LOS DÍAS DE LLUVIA

BANCA PRIVADA
PLANIFICACIÓN PATRIMONIAL
ASESORAMIENTO A EMPRESAS
GESTIÓN DE ACTIVOS

WHEN THE SUN SHINES, IT IS EASIER TO PROVIDE ADVICE. BUT GOOD MANAGERS STAND OUT ON RAINY DAYS

PRIVATE BANKING
WEALTH PLANNING
CORPORATE BANKING
ASSET MANAGEMENT

Complejo Residencial "El Camisón", Loc. 15-16
38660 Playa de las Américas (Arona)
Tel. +34 922 75 27 72

Bulevar Chajofe, Edif. Edén - Loc. 5
38650 Los Cristianos (Arona)
Tel. +34 922 79 32 99

901 111 000 / +34 971 779 111
www.bancamarch.es

CRECER JUNTOS
NOS DISTINGUE

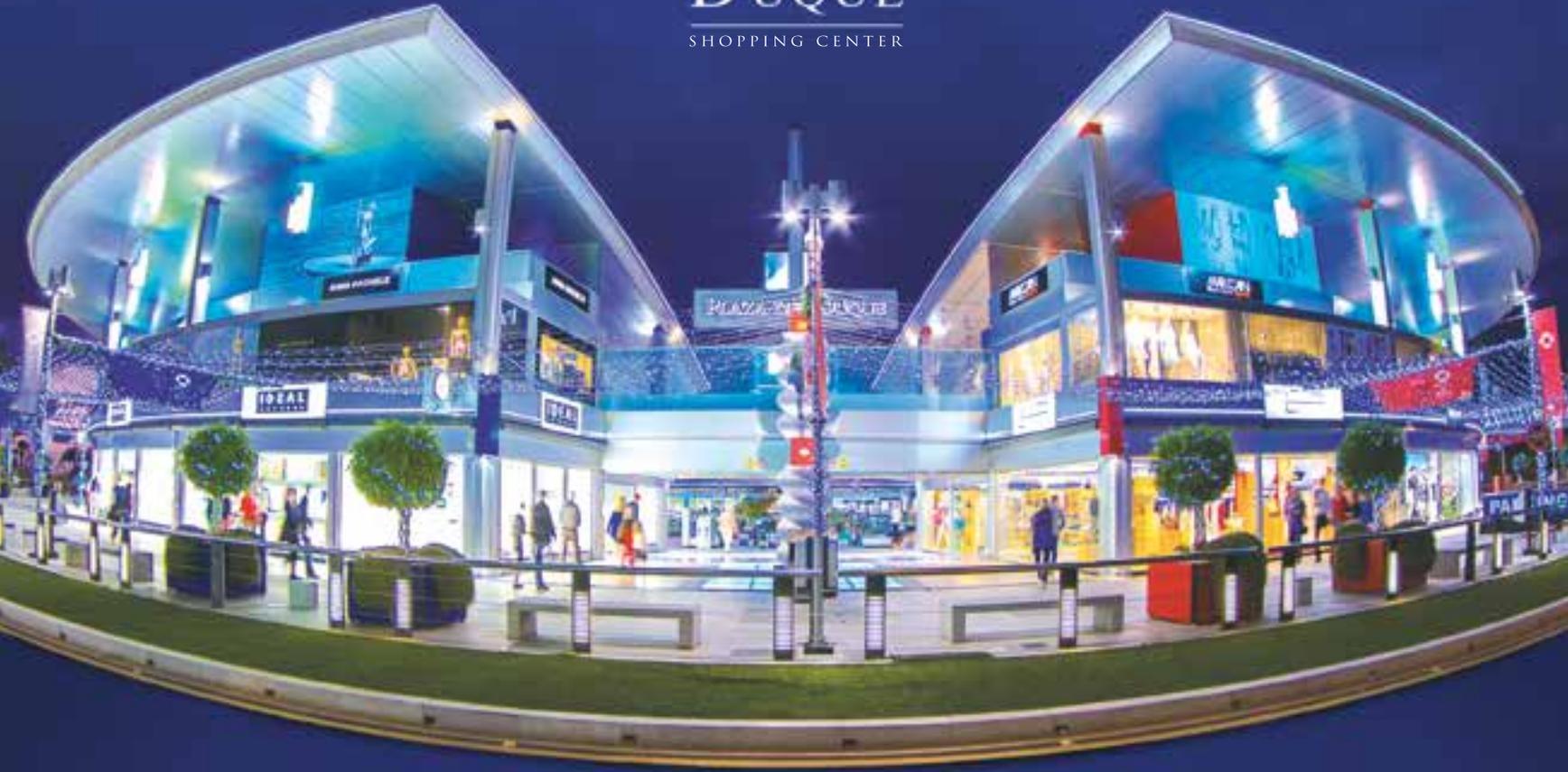
GROWING TOGETHER
SETS US APART

 **BancaMarch**



PLAZA
DEL
DUQUE

SHOPPING CENTER



YOUR SHOPPING CENTER WITH THE WORLD'S BEST BRANDS

WWW.
PLAZADELDUQUE
.COM



OPEN EVERYDAY

ASK FOR OUR
COURTESY SHUTTLE
AT ABAMA RECEPTION